

# ONS

## OBERSTE NATIONALE SPORTKOMMISSION FÜR DEN AUTOMOBILSPORT IN DEUTSCHLAND

Waidmannstraße 47, 60596 Frankfurt, Tel. 069/6330070, Telefax 069/63300730

### ZERTIFIKAT

für Überrollvorrichtung  
for roll over device  
pour armature de sécurité

ONS-Prüfbericht Nr.: 4-11/67  
ONS-Testreport No.:  
ONS-Rapport d'examen n°:

Hersteller der Vorrichtung: OMP RACING SRL  
Structure manufacturer: VIA E. BAZZANO N. 5  
Constructeur de l'armature: 16019 RONCO SCRIVIA GE - ITALY  
TEL. 010/9350571 FAX. 010/935698

Typ: AB/106/18A  
Type:

Gesamtgewicht inkl. Befestigungsvorrichtungen: 43 kg  
Total weight including fixations:  
Poids total fixations comprises:

#### Verwendung in Fahrzeugen

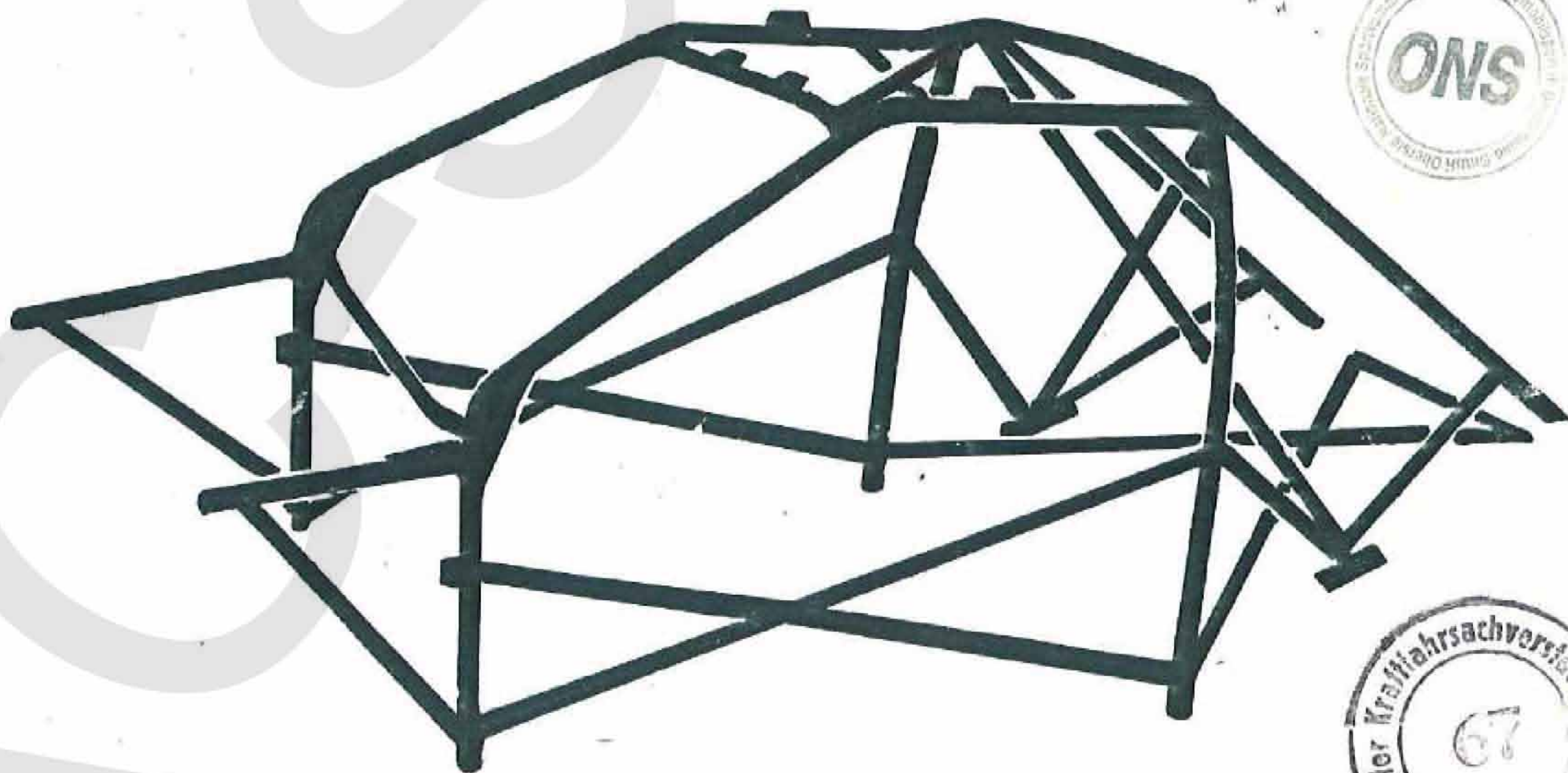
Application in cars  
Utilisation dans les véhicules

Fabrikat: BMW  
Make:  
Marque:

Typ: SERIE 3 COUPE'  
Type:

Gruppe: alle Gruppen  
Group: all groups  
Groupe:

Komplette Vorrichtung  
ausgebaut  
Complete structure outside the car  
Armature complète en dehors de la voiture



Hiermit wird bestätigt, daß die beschriebene Überrollvorrichtung den Anforderungen des Internationalen Automobil-Sportgesetzes der FIA entspricht, insbesondere in Bezug auf ihre Befestigungen, Verbindungen und Beanspruchungswerte.

We certify that the present safety structure complies with the conditions international sporting code of the FIA in particular with regard to its attachments, its connections, and its stress resistances.  
Nous confirmons que l'armature de sécurité décrite répond aux exigences de la FIA, en particulier en ce qui concerne ses fixations, connexions et valeurs de résistance.

Frankfurt/Main, den 28.12.1993  
Francfort/Main, le



D. Fürst

Unterschrift (ONS)  
Signature (ONS)

O.M.P. RACING S.R.L.

Via E. Bazzano, n. 5  
16019 RONCO SCRIVIA (Genova)  
Partita I.V.A.: 02264760105

Unterschrift (Hersteller)  
Signature (Constructor)  
Signature (Constructeur)

1.	Hauptbügel Main rollbar Arceau Principal	Längsstrebe Longitudinal strut Entretoise longitudinale	Diagonalstrebe Diagonal strut Entretoise diagonale	Vorderbügel Front rollbar Arceau avant
Material: Material: Materiau:	25 CR MO 4 UNI 6403-64	25 CR MO 4 UNI 6403-64	25 CR MO 4 UNI 6403-64	25 CR MO 4 UNI 6403-64
Außendurchmesser: Exterior diameter: Diametre exterieur:	40 mm	40 mm	40 mm	40 mm
Wandstärke: Wall thickness: Epaisseur:	2 mm	2 mm	1.5 mm	2 mm
Streckgrenze: Elastic limit: Limite Elastique:	500/580 N/mm <sup>2</sup>	500/580 N/mm <sup>2</sup>	500/580 N/mm <sup>2</sup>	500/580 N/mm <sup>2</sup>
Zugfestigkeit: Tensile strength: Resistance a la Traction:	570/650 N/mm <sup>2</sup>	570/650 N/mm <sup>2</sup>	570/650 N/mm <sup>2</sup>	570/650 N/mm <sup>2</sup>

2.	Sonstige Streben Other struts Outres entretoises	Sonstige Streben Other struts Outres entretoises	Sonstige Streben Other struts Outres entretoises	Sonstige Streben Other struts Outres entretoises
Bezeichng. d. Strebe: Marking of strut: Designation des entretoises:	DOOR BARS	FRONT DOMES STRUT ROOF. DIAGONAL	REAR DOMES STRUT	
Material: Material: Materiau:	25 CR MO 4 UNI 6403-64	25 CR MO 4 UNI 6403-64	25 CR MO 4 UNI 6403-64	
Außendurchmesser: Exterior diameter: Diametre exterieur:	40 mm	40 mm	35 mm	mm
Wandstärke: Wall thickness: Epaisseur:	1.5 mm	1.5 mm	1.3 mm	mm
Streckgrenze: Elastic limit: Limite Elastique:	500/580 N/mm <sup>2</sup>	500/580 N/mm <sup>2</sup>	500/580 N/mm <sup>2</sup>	N/mm <sup>2</sup>
Zugfestigkeit: Tensile strength: Resistance a la Traction:	570/650 N/mm <sup>2</sup>	570/650 N/mm <sup>2</sup>	570/650 N/mm <sup>2</sup>	N/mm <sup>2</sup>

3. Befestigung mit der Karosserie / Fahrgestell: **Verstärkung in die karosserie eingeschweißt**  
 Connection to the body / chassis: **Steel plates welded in to the body**  
 Fixation a la carrosserie / chassis:

Art der Befestigung: 2 X (200 X 120 X 1.5 mm) (front Roll Bar)  
 Type of connection: 2 X (180 X 120 X 1.5 mm) (main hoop)  
 Type de la fixation: 4 X (200 X 60 X 1.5 mm) (rear domes strut)

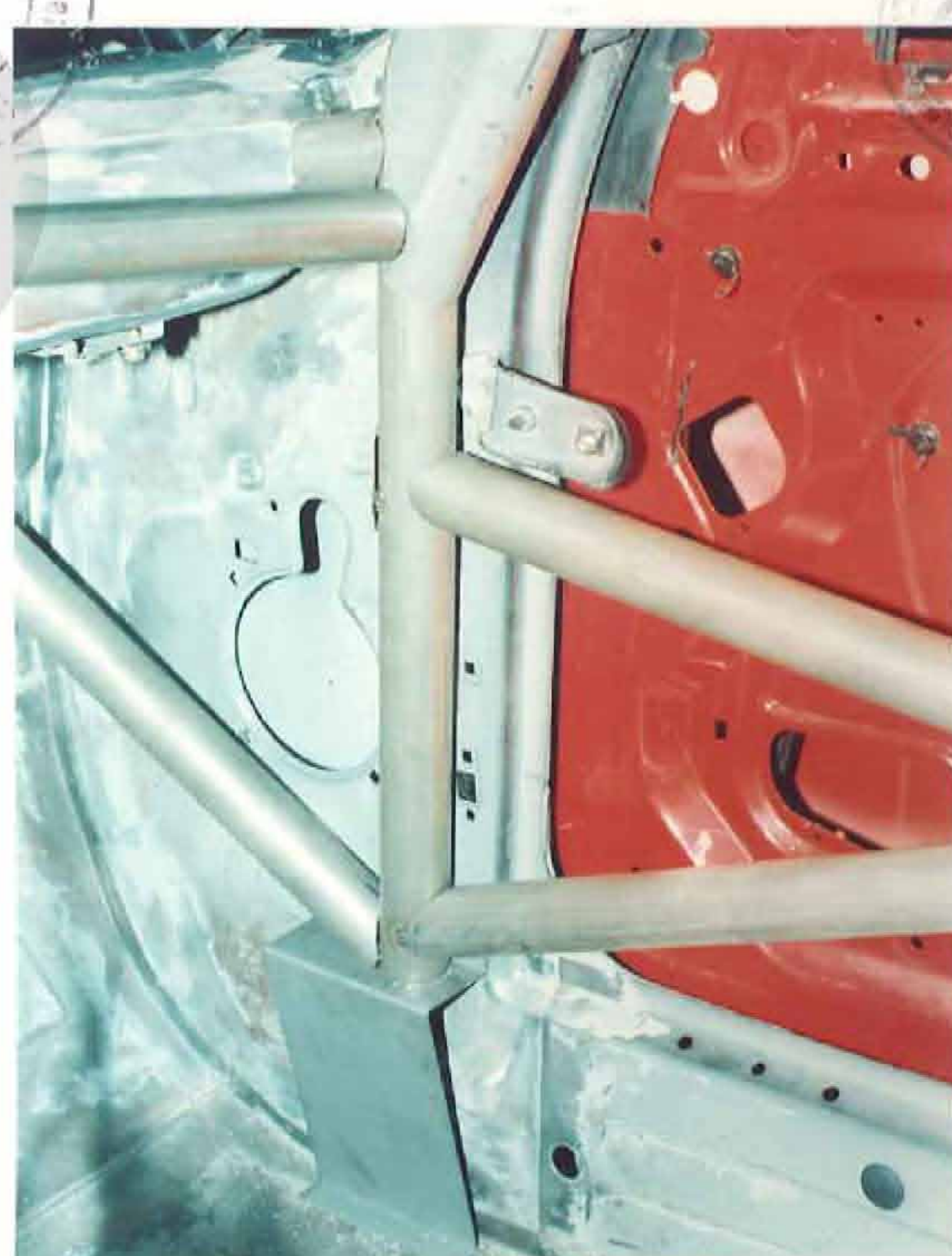
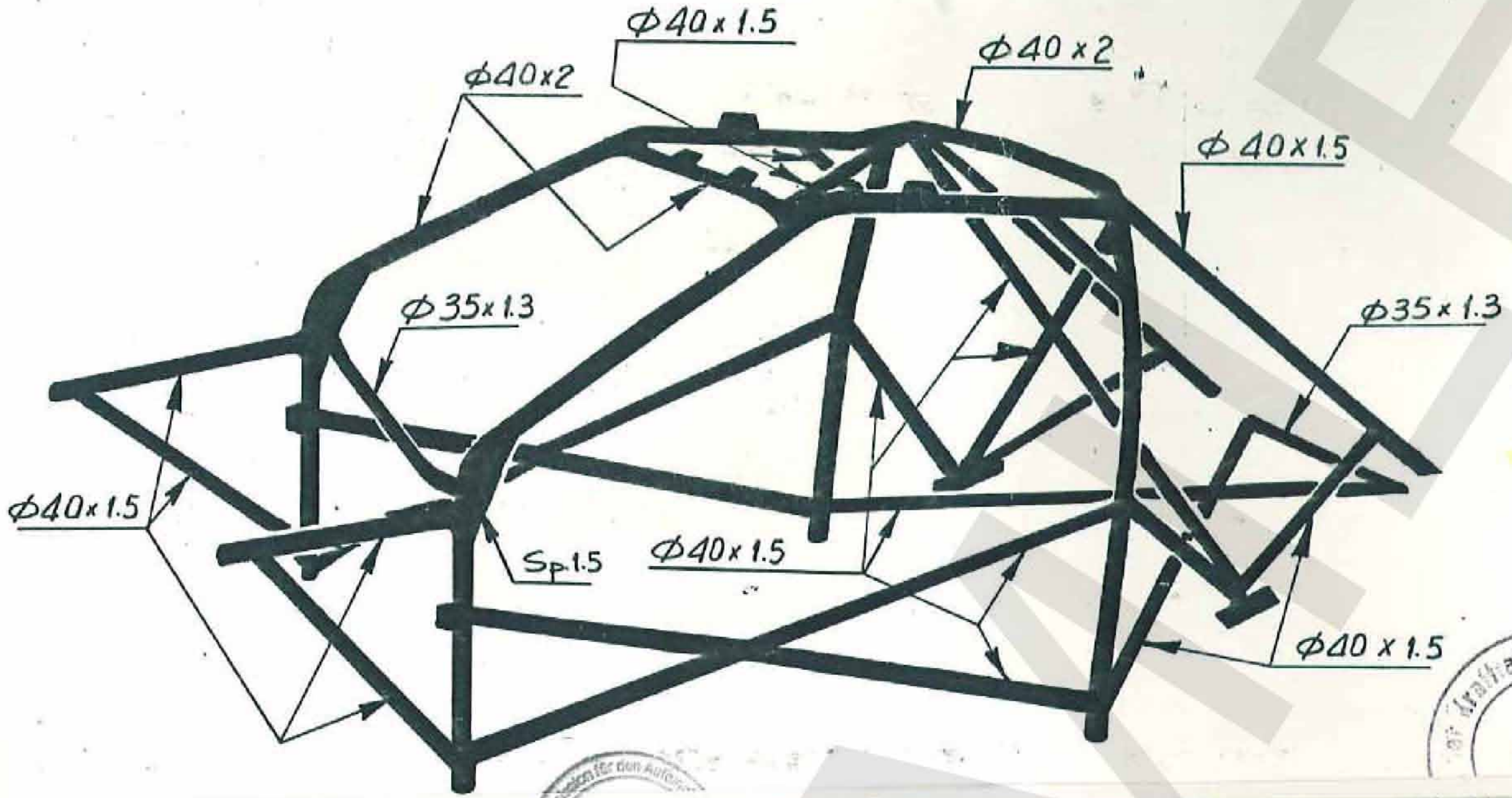
Schraubengröße:  
Screw Dimensions:  
Dimensions de Vis:

4. Verbindungssteile: **Nach FIA/Vorschrift Art. 253.8.2.2.7 Anhang "J" (Zeichnung N° 25 und 26)**  
 Connection parts: **According to FIA/Regulation Ref. 253.8.2.2.8 Appendix "J"**  
 Parts connection: **(drawing N° 25 and 26)**

5. Bemerkungen: **Alle Verbindung-Stellen des Ueberrollkafigs mit dem Fahrgestell können:**  
 Remarks: **geschweißt, verschraubt und geschweißt werden**  
 Remarques: **All teh connection points between the frame and the cage can be:**  
**only, welded and screwed**



Fotos oder Zeichnungen der Befestigungen und Verbindungen:  
Photos or drawing of the attachments and connections:  
Photos ou dessins des fixations et raccords:



Fotos oder Zeichnungen der Befestigungen und Verbindungen:  
Photos or drawing of the attachments and connections:  
Photos ou dessins des fixations et raccords:

